

綴語一周

兩國關係又邁進一步

美國總統里根在訪問華盛頓時，對記者發表談話，表示美國對中國開放政策的立場，將繼續維持不變。里根說，美國對中國開放政策的立場，是基於美國對中國經濟發展前景的看好，以及美國對中國在國際事務中作用的肯定。他強調，美國將繼續與中國在經貿、科技、文化等領域加強合作，並推動兩國關係不斷向前發展。

里根訪華加深了對中國的了解

里根總統在訪問華盛頓期間，與中國領導人進行了廣泛的接觸和交談，這不僅加深了美國對中國的了解，也向中國展示了美國對中國開放政策的堅定決心。里根在談話中多次提到，美國對中國在國際事務中的貢獻表示欽佩，並希望兩國在未來能進一步加強合作，共同為維護世界和平與穩定做出努力。

共同利益超越制度差異

里根在談話中強調，美國與中國之間的合作關係，不應受到兩國政治制度差異的影響。他指出，美國與中國在經貿、科技、文化等領域擁有廣泛的共同利益，這些利益是超越政治制度差異的。他呼籲兩國領導人應以共同利益為出發點，推動兩國關係不斷向前發展。

台灣問題是中美關係中的核心

里根在談話中明確表示，台灣問題是中美關係中的核心問題。他強調，美國將繼續奉行一個中國政策，並支持台灣人民維護自身利益的合法權利。他呼籲中國領導人應正視台灣問題，並通過和平方式解決這一問題。

里根對美國人談中國

里根在訪問華盛頓期間，曾多次與美國民眾進行交流，並向他們介紹了中國的情況。他強調，美國民眾應正視中國在國際事務中的重要性，並支持美國政府對中國開放政策的立場。他呼籲美國民眾應加強與中國民眾的友好交流，共同推動兩國關係不斷向前發展。



天天打槍打砲騷擾中國邊境

越軍侵雲南老山地區

我軍昨還擊全殲來敵

【本報訊】雲南老山地區，越軍天天打槍打砲騷擾中國邊境。我軍已作好萬全準備，隨時準備還擊。據悉，越軍在老山地區頻繁發射各種型號的砲彈，並不斷向我方陣地推進。我軍已多次發還擊，全殲了來敵。

提供每人十萬法郎津貼

法盼外籍工人歸去

當局就此問題與有關國家會談

【法新社巴黎二十日電】法國政府正考慮向在法外籍工人提供每人十萬法郎的津貼，以鼓勵他們返回祖國。法國政府表示，這項津貼將根據工人的具體情況進行調整。當局已就此問題與有關國家進行了會談，並希望能夠達成協議。

鮮朝南訪將皇教

刺行圖人有報據

同華梵會知悉消息將城漢

【路透社漢城二十日電】據報，朝鮮南方將派出一支代表團訪問南斯拉夫，並與南斯拉夫國王會面。據悉，代表團成員包括政府官員和宗教領袖。南斯拉夫方面已表示歡迎，並已作好接待準備。

上海兒童藝術團

將赴美演出三週

【本報訊】上海兒童藝術團將於近日赴美演出，為期三週。該團由多位優秀的兒童演員組成，將為美國觀眾帶來精彩的表演。演出地點包括紐約、洛杉磯、芝加哥等地。



南朝鮮向中國建議

商談家庭團聚問題

【路透社漢城二十日電】南朝鮮政府已向中國政府提出建議，商談家庭團聚問題。南朝鮮政府表示，希望能夠與中國政府達成協議，推動兩國家庭團聚工作。中國政府已表示理解，並已開始與南朝鮮政府進行初步接觸。

佛敎界昨追悼巨贊

黃齊寺有僧經去會

【本報訊】佛教界昨日在黃齊寺舉行追悼大會，追悼著名佛教領袖巨贊大師。大會吸引了眾多佛教徒參加，場面莊嚴肅穆。黃齊寺僧人代表在會上發了言，並宣讀了祭文。

奧林匹克火

用激光傳美國

【路透社雅典二十日電】奧林匹克聖火將於近日傳入美國。據悉，聖火將通過激光傳遞的方式，從希臘傳到美國。這項活動旨在促進兩國之間的友好交流，並推動奧林匹克運動的發展。

黎議會商組新內閣

貝魯特又爆發激戰

【路透社貝魯特二十日電】黎巴嫩議會已開始商討組建新內閣的事宜。然而，貝魯特市內又爆發了激烈的戰鬥，造成多人傷亡。黎巴嫩政府已表示，將採取一切必要措施，維護國家的穩定和統一。

東德西德邊境關係

出現若干解凍跡象

【路透社柏林二十日電】東德與西德之間的邊境關係出現了解凍跡象。據悉，兩國政府已開始就邊境安全問題進行初步接觸。然而，雙方在政治體制和意識形態上的分歧仍然存在，邊境關係的全面改善仍需時間。

五項原則的强大生命力

【本報訊】五項原則在國際事務中展現了强大的生命力。許多國家紛紛表示，將繼續奉行五項原則，並以此為基礎，推動國際關係不斷向前發展。五項原則不僅是中國外交政策的基石，也是維護世界和平與穩定的重要保障。

中蘇關係的三大障礙

【本報訊】中蘇關係的改善面臨三大障礙。首先是意識形態上的分歧，其次是領土領海問題，最后是國際事務中的利益衝突。中國政府表示，將通過對話和協商，逐步解決這些問題，推動中蘇關係不斷向前發展。

中國繼續遵循五項原則

【本報訊】中國政府重申，將繼續遵循五項原則，推動國際關係不斷向前發展。中國政府表示，五項原則是中國外交政策的基石，也是維護世界和平與穩定的重要保障。中國將繼續與各國加強友好交流，共同為維護世界和平與穩定做出努力。

草開

【本報訊】草開，春風吹綠了大地，大地生機勃勃。農民們開始春耕，希望今年能有個好收成。草開也象徵著新的一年的開始，人們充滿了希望和信心。

佛敎界昨追悼巨贊

【本報訊】佛教界昨日在黃齊寺舉行追悼大會，追悼著名佛教領袖巨贊大師。大會吸引了眾多佛教徒參加，場面莊嚴肅穆。黃齊寺僧人代表在會上發了言，並宣讀了祭文。

遙遠天際一團星雲

【本報訊】遙遠天際的一團星雲，吸引了眾多天文愛好者的關注。這團星雲被命名為「一團星雲」，其形狀獨特，色彩絢麗。天文學家表示，這團星雲的發現對於研究宇宙的起源和演進具有重要意義。

外星人向地球招手

【本報訊】有天文學家認為，外星人可能正在向地球招手。他們發現了一些異常的天文現象，並認為這些現象可能是外星人發出的信號。然而，目前尚無確鑿證據證明外星人的存在。

卡扎菲令行動組

停止在歐採行動

【路透社利比亞二十日電】利比亞領導人卡扎菲已下令行動組停止在歐洲採取行動。卡扎菲表示，利比亞政府將通過對話和協商解決與歐洲國家的爭端。他呼籲歐洲國家應正視利比亞的利益，並與利比亞政府達成協議。

伊爾一土耳其人

昨遭人開槍射殺

【路透社土耳其二十日電】一名土耳其人昨日在伊爾被槍殺。警方表示，這起案件正在調查中，並呼籲公眾提供線索。受害者是一名年富力强的男子，他的去世引起了當地社區的關注。

卡扎菲令行動組

停止在歐採行動

【路透社利比亞二十日電】利比亞領導人卡扎菲已下令行動組停止在歐洲採取行動。卡扎菲表示，利比亞政府將通過對話和協商解決與歐洲國家的爭端。他呼籲歐洲國家應正視利比亞的利益，並與利比亞政府達成協議。

伊爾一土耳其人

昨遭人開槍射殺

【路透社土耳其二十日電】一名土耳其人昨日在伊爾被槍殺。警方表示，這起案件正在調查中，並呼籲公眾提供線索。受害者是一名年富力强的男子，他的去世引起了當地社區的關注。

卡扎菲令行動組

停止在歐採行動

【路透社利比亞二十日電】利比亞領導人卡扎菲已下令行動組停止在歐洲採取行動。卡扎菲表示，利比亞政府將通過對話和協商解決與歐洲國家的爭端。他呼籲歐洲國家應正視利比亞的利益，並與利比亞政府達成協議。

放開市海北談東純韋 策政區特行實區發開 等藏礦發開業漁工化洋海展發

資投商外僑華澳港迎歡惠優予給續手化簡

【本報專訊】北平市政府昨日宣佈，為發展北平市經濟，特設「北平市開發區」，實行特殊政策，以吸引外商投資。該區範圍包括北平市郊區及近郊，主要發展漁業、工業、商業及交通建設。市政府表示，將給予該區投資者優待，包括簡化手續、提供貸款、減免稅收等，以鼓勵外商投資，促進北平市經濟發展。

美國資助中國發展 光導纖維光電通訊

【本報專訊】美國政府昨日宣佈，將資助中國發展光導纖維光電通訊技術。據悉，美國政府將撥款一百萬美元，用於在中國建立光導纖維光電通訊實驗室，並資助中國科學家進行相關研究。美國政府表示，希望通過此項資助，促進中美兩國在光電技術領域的合作，推動中國光電技術的發展。

廣州八萬畝荔枝 預計可獲好年成

【本報專訊】廣州八萬畝荔枝，預計可獲好年成。據悉，今年廣州荔枝的產量將比去年增加百分之二十，預計總產量可達八萬噸。廣州荔枝的品質優良，甜度適中，深受市場歡迎。目前，廣州荔枝的銷售情況良好，預計今年荔枝的總收入將達到一億元以上。

佛教界昨追悼巨賢 廣濟寺有誦經法會

【本報專訊】佛教界昨日在廣濟寺舉行追悼大會，追悼已故佛教巨賢。大會由廣濟寺住持主持，參加者包括佛教界人士、信眾及社會各界代表。追悼會場面莊嚴肅穆，各界人士紛紛獻花致哀。追悼會後，廣濟寺還舉行了誦經法會，祈求已故巨賢安息。



北京工人歸僑集會 慶祝「五一」勞動節

【本報專訊】北京工人歸僑集會昨日舉行慶祝「五一」勞動節大會。大會由工會組織，參加者包括北京工人歸僑代表、工會幹部及各界代表。大會上，工會代表致詞，感謝工人歸僑為社會作出的貢獻，並祝賀大家勞動節快樂。大會還舉行了表彰儀式，表彰在過去一年中做出傑出貢獻的工人歸僑。

粵各地普遍降雨 多處河堤警戒線

【本報專訊】廣東各地昨日普遍降雨，多處河堤警戒線。據悉，昨日廣東全省降雨量普遍較大，部分地區出現暴雨。由於降雨量大，部分河流水位迅速上升，多處河堤出現警戒線。有關部門已加強對河堤的巡查，並提醒民眾注意防範水災。

超級企業在南海崛起 中國南海石油開發

【本報專訊】超級企業在南海崛起，中國南海石油開發取得重大進展。據悉，中國南海石油開發公司近日在南海海域發現了大型油田，預計產量將達到每日十萬桶。這一發現標誌著中國南海石油開發取得了重大突破，將對中國能源安全產生重大影響。

五一有一番歡慶景象 各地舉行各種慶祝活動

【本報專訊】五一節期間，各地舉行各種慶祝活動，呈現一番歡慶景象。據悉，五一節期間，全國各地都舉行了各種形式的慶祝活動，包括集會、遊行、文藝表演等。民眾紛紛參加慶祝活動，表達對勞動節的熱愛。各地政府也加強了對慶祝活動的組織和協調，確保活動順利進行。



中國抗戰協會 昨在天津成立

【本報專訊】中國抗戰協會昨日在天津成立。該協會由各界愛國人士發起，旨在團結全國抗戰力量，支援抗戰。協會成立後，將積極開展各項抗戰活動，包括募捐、宣傳、組織抗戰隊伍等。協會的成立得到了社會各界的廣泛支持和響應。

台立委黃信介等 五人獄中將絕食

【本報專訊】台灣立法委員黃信介等五人，因抗議當局，昨日在獄中開始絕食。據悉，黃信介等五人因參與抗議活動被關入獄中，他們對當局的處理方式表示不滿，並決定以絕食方式表達抗議。獄方表示，將加強對絕食者的監護，確保其身體健康。

校中一黨民國原 居定湘回灣台自

【本報專訊】原國民黨中央黨部駐台辦事處，昨日遷往新址辦公。據悉，該辦事處原設於台北，因業務需要，決定遷往新址。新址位於台北市中心，交通便利，環境優美。辦事處遷址後，將繼續為民眾提供各項服務。

外星人向地球招手？ 遙遠天際一團星雲

【本報專訊】天文學家發現，遙遠天際的一團星雲，可能與地球有聯繫。據悉，這團星雲位於距離地球數十億光年之外，其形狀和組成成分與地球上的某些物質非常相似。天文學家對此表示驚訝，並認為這可能是外星人向地球發出的信號。



六萬粒假鑽石 縫製成女上衣

【本報專訊】一名女子利用六萬粒假鑽石，縫製成一件女上衣。據悉，這名女子在一家縫紉廠工作，她利用工作之便，將六萬粒假鑽石縫製到一件女上衣上。這件上衣價值不菲，引起了廠方的注意。目前，該女子已被警方逮捕，並面臨相關指控。

印度千人死於疫症 食水不潔傳播疾病

【本報專訊】印度近日發生嚴重疫症，已造成千人死亡。據悉，疫症是由不潔的食水傳播的，主要發生在印度南部地區。由於當地衛生條件差，食水不潔，導致疾病迅速蔓延。政府已採取措施，加強對食水的監管，並提醒民眾注意衛生。

小型噴霧滅火筒 適合家庭用

【本報專訊】一種新型小型噴霧滅火筒，適合家庭使用。據悉，這種滅火筒體積小巧，操作簡單，能夠迅速撲滅家庭中的火災。它適用於廚房、客廳、臥室等場所，是家庭必備的安全用品。目前，該滅火筒已在各大超市和五金店銷售。

墨爾本石碑受非議 揭幕之前被偷走

【本報專訊】墨爾本石碑在揭幕前被偷走，引起非議。據悉，這座石碑是為了紀念某項工程而建造的，原計劃在近日舉行揭幕儀式。然而，在揭幕儀式舉行前，石碑卻被不明身份的人偷走。警方目前正在全力尋找石碑，並對偷竊行為展開調查。



地基族安葬已 案死亡迪尼肯維戴

【本報專訊】戴維尼肯迪死亡案，地基族已安葬。據悉，戴維尼肯迪是一名地基族成員，因某種原因死亡。他的家人已將其安葬在族人的墓地。此案引起了社會的廣泛關注，人們對地基族的習俗和傳統表示好奇。

印度千人死於疫症 食水不潔傳播疾病

【本報專訊】印度近日發生嚴重疫症，已造成千人死亡。據悉，疫症是由不潔的食水傳播的，主要發生在印度南部地區。由於當地衛生條件差，食水不潔，導致疾病迅速蔓延。政府已採取措施，加強對食水的監管，並提醒民眾注意衛生。

小型噴霧滅火筒 適合家庭用

【本報專訊】一種新型小型噴霧滅火筒，適合家庭使用。據悉，這種滅火筒體積小巧，操作簡單，能夠迅速撲滅家庭中的火災。它適用於廚房、客廳、臥室等場所，是家庭必備的安全用品。目前，該滅火筒已在各大超市和五金店銷售。

戴維尼肯迪案 案死亡迪尼肯維戴

【本報專訊】戴維尼肯迪死亡案，地基族已安葬。據悉，戴維尼肯迪是一名地基族成員，因某種原因死亡。他的家人已將其安葬在族人的墓地。此案引起了社會的廣泛關注，人們對地基族的習俗和傳統表示好奇。



印度千人死於疫症 食水不潔傳播疾病

【本報專訊】印度近日發生嚴重疫症，已造成千人死亡。據悉，疫症是由不潔的食水傳播的，主要發生在印度南部地區。由於當地衛生條件差，食水不潔，導致疾病迅速蔓延。政府已採取措施，加強對食水的監管，並提醒民眾注意衛生。

小型噴霧滅火筒 適合家庭用

【本報專訊】一種新型小型噴霧滅火筒，適合家庭使用。據悉，這種滅火筒體積小巧，操作簡單，能夠迅速撲滅家庭中的火災。它適用於廚房、客廳、臥室等場所，是家庭必備的安全用品。目前，該滅火筒已在各大超市和五金店銷售。

戴維尼肯迪案 案死亡迪尼肯維戴

【本報專訊】戴維尼肯迪死亡案，地基族已安葬。據悉，戴維尼肯迪是一名地基族成員，因某種原因死亡。他的家人已將其安葬在族人的墓地。此案引起了社會的廣泛關注，人們對地基族的習俗和傳統表示好奇。

【本報訊】太古洋行有限公司董事局主席麥理士昨日宣佈，該公司將動用十三億四千七百萬元收購太古地產所有已發行的股票。由於收購是以換股加上現金方式進行，故實際動用現金為五億四百萬元。

收購資產並將會由太古集團的內部儲備撥出。

麥理士昨日在宣佈上述消息的記者招待會上表示，收購目的是該集團對香港具有信心，並打算長期在香港發展，故而佈上所述消息比較有利發展。

收購建議為每持有五百股太古地產地產，可換取一百三十股太古洋行新A股，另加現金港幣一千六百一十元。太古洋行A股目前的每股市價為八十四元四角，太古地產則為六元六角，根據收購建議，太古地產地產股價應每股將略高於港幣八元，即較前日收市價升水百分之二點三。

太古洋行現時將所得票項代客。

太古地產地產普通股四萬二千三百九十九萬

有太古地產地產普通股四萬二千三百九十九萬

得證券代理者。

麥理士指出：

「目前的地產市場比一般較冷，因為如果地產業上決定。」

麥理士強調，太古洋行在香港有一百

持有人權益委實財務有限公司財務顧問，而太古地產地產普通股四萬二千三百九十九萬

七千八百二十二股
七千八百二十二股
佔已發行股本百分之
二點四十九，現
在將太古地產收購成
全資附屬公司，即需
收納太古地產已發行
股本百分之二十七點
五〇五。
太古洋行為一間
在英國倫敦註冊的英
國公司，進行今次收
購。

該公司對香港前途甚
其信心，因此覺得得
間公司生合併後，對
發展會有較大幫助。
資金運用亦比較靈活
而該公司在現階段
增設收購，完全是商
人投資。

太古地產董事局
已就該公司少數股份
購股，希望長期在香港
發展，為其
利有限公司為其
行董張廣仁委任
陳建儀為副董事
顧問，而兩間財
團均認為今
購建議實屬公平

經營超級市場及批發等業務

華潤採購公司開幕

該公司第二間超市下月十日在北角開

六鐵礦。曼尼脫礦產公司。為着發展該礦產，動本太洋行已向四間交易所申請將該股份及太本在該廠股份於明日上午在該交易所停交交易，而上述各股份交易，同日下午恢復買賣。

【本報訊】華蘭採礦有限公司開股東會於昨日上午在華蘭會館三十二樓舉行，由華蘭（二樓）有限公司董事主席兼總經理張連生主持該項會議。華蘭主席宣佈，該公司董事局已決定，大力支持，參與位於澳大利亞等外國駐港商務專員也到場致賀。王富凱在會面上致祝詞，表示感謝各界友好對該公司的關懷。該公司現營業務，財政和行政機關。該公司現營業務，財政和行政機關。該公司現營業務，財政和行政機關。

灣仔九十九號的首間華超級市場。

華蘭採礦有限公司是華蘭集團屬下專營發展該公司營業務，該公司現營業務，財政和行政機關。該公司現營業務，財政和行政機關。該公司現營業務，財政和行政機關。

六個部門，經市場及批發等一區。首間華蘭採礦有限公司。

昨往布政司署遞信

以售港貨

華潤藝林三月五

設於華潤三月正式

【本報訊】華潤第一國屬下第一間以售香港產品及外國貨品之商場——華潤藝林百貨商場，將於三月三日正式開幕。該商場位於太古地產大樓對面，佔地逾八百人參加了酒會。

生、陳百景以及本土股便會停止在交易。

一星期，太古地產完工後，貿易界人士逾八百人參加了酒會。

【本報訊】公務員及港府撥款機構成員等組成合調委員會，年度新聯聯委會十五名代表，昨日上午代表表聯委會的七十四個團體、八萬名會員，前往中區布政司署遞交請願信，抨擊港府本年度公務員加薪措施，使高級低級公務員主要對港府本年度的公務員薪額調整感到不滿。

【本報訊】公營所欠下的百分之四的調整率。

昨日上午十時許，十五名將到連布政司署，將一封對港府的請願信交給布政司署內務秘書黃煥強。

據聯委會代表表示，請願信內容，主要是對港府本年度的公務員薪額調整感到不滿。

是出於政治目的。」

委員會認為是次幅度偏大，深感不便調整來港。

公共就

【本報專訊】代表：昨日上午事職與政改區域改革的事職與政改區域接選舉區域的五名（永達、李貴賢）

絲服裝，昨日在中
藝新港中心的分公
「姬」是古代稱讚
「姬姬」，而「姬

場營業
萬種
叻

華潤總經理張振華稟報。
華潤藝林百貨商場位於灣仔港灣道
二千八百零一號，由華潤藝林有限公司投
資三千萬元開設。
該商場以銷售本港產品及舶來品為
主，也兼銷內地商品。貨品包括服裝、
電器用品、玩具、文教科育用品、家
日用品，以及各類雜貨品、糖果餅乾
等，並於次日
上午十一時
舉行開幕酒
會，由華潤
集團副董事

影視界非藉中外名星熱烈的掌聲，
及讚賞反應着
來，綽綽有餘
有可能成為今
夏女士的服飾
主流。

時裝是由本女
士首飾時裝設計家劉培基設計，中藝
公司負責供應中國其餘衣料。
時裝的特色是融匯中西設計意
念，以富新意及具時代感為構思，
配合和運用其線、色、線條和主題。
紋、表現漁、耕、讀的意境，
而圖案用了

名師設計表現漁
姬」系列

而設計的服裝設計，中藝
劉培基的設計
經營衣料轉托出口
耕」是以多型制的
「耕」的靈感取泉
而圖案用了

日下午前往新華社香港分社慰愛一
份關於香港前途問題的信箋。

該書在建議書中指出，該國同
關方面收回香港的權，並相信有
中國政府致力維持香港的安穩發
達。建議書提出六項建議：(一)制訂基
本法；透過民主民意，香港市民可
參與制定。具體建議有：起草委員
會之成員，應該有極
大部分為香港代表，
起草委員會的組成方
式，代表資格及選舉
方式、成員名單，應
該公開及經過廣泛諮
詢，討論憲法及資料
公開，建立有關的途
徑，以便香港居民參與制訂基本法

基本上有兩種制度，中央與
地方之關係、特權制度、原則權利
及國際法律之權力部分，如有修
政，必須先由香港特區議會動議，
再經全民投票通過。(二)成立人大認
可。

「民主港人治港」或「要求港人治港」
是「民主港人治港」是「民主港人治港」

港上

民主促
就制訂

昨天

舉世注目

由全僑
會議推
選，市議
會、香港
各界民
士、同商
聘請的

主，司

促進團建議書

交與新華分社
基本法等提出六項建議

一、任期指定，各行政部門首長委任，負責執行各項政務。各地區、保衛地區性議會制度。

二、自由選舉區民投票選票的中央，由該區區民投票選票的中央，擁有決策和區域之諮詢權。

三、個人權利：香港市民在基本法和法律上應享有列權利：選舉權、罷免、言論、集會、請願等。

四、立法及行政投受監督之權利：應設立立法議會，市議員應由選民產生，任期指定，包括彈劾及撤銷職務）政府的行政工作，應由主席或由市議會互選產生。立市長一職，負責統籌香港一切行政事務。市長由民選產生。

五、經濟體制：應加以改革，並加以改進，以維持法治。

六、法律制訂：應保持法治，盡數將香港法律移交港府。

修改：除另外修訂外，餘由香港政府處理。

建議書：醫生、社區李植悅、市區區、魯士學生聯合會。

度，維持現有經濟制度，司法制度應該獨精神。終審權設在香港法律演變以中文為

◎香港政府與中國政府的關係。我們要求香港政府擁有高度之自主性，在不違背基本法的原則下，有關香港內部事務和香港本地施行之法例，由香港議會訂訂及負其執行。

有關聯人包括：陳立倫組織協會、市政局議員、政務處、檢基辦事處、港公義促進會、香港專

海隧力
昨晚
兩少

【本報訊】
生車連環相撞
昨晚八時許
五二、BZ九〇
車，在九龍出口
五的私家車上
被送院救治
。海底隧道

今日預測
風向：輕微至
東風
天色：多雲
陣零散
氣溫：最高的
二度

龍出口
三車相撞
女及一少男受傷
海唇隧道九龍出口處昨晚發
生車禍意外，有三男受傷。
，三輛編號分別為CT六九
〇一及BX八〇九五的私家
車連環相撞。編號BX八〇九
五兩名少女及一名少男受傷，
交通一度受阻。

天氣
昨日紀錄
氣溫：最高二十四
點四度，最
低二十點四
度。
陽光：無。
雨：一、二點。

人境定地
處五月點
少一月在

團將赴英
前員起治港責任
定逐步推行民主化

聖公會主教府接稿，
向他們介紹香港的情況。
【本報訊】入境
事務處週一（廿一日）在沙
田兩鄰一間分廳，為遊
歷區內居民舉辦導遊
證件及回港證。
新辦導遊證及回港證，沙
田火車站九龍鐵路大
樓三樓，辦公時間為
星期一至五上午九
時至下午五時四十分。

方面情況。
民主促進國際
在荷文中央社組織
會舉行記者招待會，
杜壯學說，中國
現在已明確表示，
導人到一九九七
英國人仍然負起管
香港的重任，而港
人的責任也清楚
了。到了一九九七
年，中國將辦政權

句話說，從現
七十年將是香港
轉變的過渡時期
果過渡工作處
在香港是有充
在九七年前後
持繁榮安定的
為道也是英國
的道義責任。

陳立衛則
民主促進團訪
期間，將向英
部遞交一份書
要求英國在九
逐步在港推
主化，例如以
員全部民選，
民參與香港出
府，在可能情
協助港人成立

[illegible]

士訪京園靜港前

女無錢
逼灌飲洗
如此狠毒匪徒昨
訊一名
匪徒昨，昨
石郭黃姓，嫌對
女，嫌對
強迫主事
經過，才
洗頭水的
十九歲，
合照
頭水。

被劫

昨在坪石鄉
左右，返
本，返
地下時
上無鐵
工無鐵
頭水，搶
力反
極大
平將洗

賊人搶去
打傷頸部
失，大叫
驚動附近
讀者助

「本報
百元，分
，本報收

水 出現 手袋，並被 搶奪不 捨，拾 街，終 於 續捐二百三 吳少珍盧順 報訊：讀者 無名氏 昨日 吳少珍和盧順各 一 到讀者們給吳少珍的借款款項， 在定衛街男子 着西裝的兒子 並獲。 受傷女子 二十七歲，住 六號閣樓。 又昨晚 三名匪徒打 謀盜行，用 新明德行， 東主夫婦， 櫃內的三千元

一名穿人賊，姓李，八時許劫灣仔號地下刀指嚇去收銀現款。

田分處
日開辦
路太樓三樓

四時三十分，星期六
即由上午九時至下午
十二時三十分。
入境事務處發言人
表示，以往逢星期三
三於沙田鄉事委員會
辦理出生及婚姻註冊
手續，將由五月一日
起改在新辦土庫辦理
及星期五上午十時至
下午二時至三時三十

會廳之後，當推
【本報訊】
屯門河
當局於
香港邊境新界聯防
員食非「守」委員



率暫不
香港銀行公會昨午
利率結構維持不變
進行清
防居民合
樓昨日表示
然不斷在受
屯門河進行
改善該處環
但清理工作
居民大眾的
持，亦會從
他昨日
區巡視管理

變遷

農華行
九龍彌敦道四一五號

埋作

港府隨
到污染的
清理，以
境衛生，
如果缺乏
合作和文
勞無功。
前往屯門
工作進行
表示



▲一九七〇年九月廿二日

經過，匪徒匆
事主後來在
同下，往坪石
派出所報案，
護車送院洗胃
又訊，一
昨晚在返回觀
街住所時，在

名女子
墮定業
梯間被
後由救
巡人陪
送人陪
送過去
送過去

百八十五

藥聖科兒消滯胃開

肥仔散

進兒童成長健康 瘦仔變肥仔特效藥

功能及主治：
腸痛肚痛、腸胃風脹、咳嗽嘔吐、小兒蛔蟲、
疳積夜啼、夜啼驚風、吐乳不消、

各種生積、肚門脹痛、咬指磨牙、大便不通、
風痰不清、不思飲食、一經服用、立見開胃。

地址：電話：5-748812 E 18832

【本報訊】香港特級時裝表演，昨日在新中心藝舉行，十五萬元，港府最高賞，一份意見，港澳辦公，他表，國長，九七年歸見。

近數款五一
在屯門河
坊會人士
行廿二
名譽團長吳多壽
香港街代表人士訪京
香港人士於昨日飛京
對他們將向中國領導
區防務策劃前途問題的意
李運源表示，他們將與
區負責人士會面，並遞交
支持香港主權在一九九
中國，港人治港。另
安、永、芳、慕、

三訪京團
人昨出
團長李
泰

式及制度不變，保
有的各租自由及擁
護團成員為：名
該團成員為：名
森、柳子元、黃
泰，總務陳炳坤
國員薛志烈、林
何鎮東、梁煥輝
東、鄭應生、程
李郭淑儀、王貴

團發
運源
 持港人目前
 強益。
 督國長吳多
 閣王臣、周
 漢樞、李廣林
 及光、朱榮基
 經其安、鄧
 雅儀、楊林寶

上海出品·品

腰骨取柔姿健壯

食中國著名帆船牌
回春壯陽丸最妥當

功能：健體回春 生精益血
大補元氣 壯腰健腎

婦女患暗病者
亦有調節功能



(詳細介紹請參閱說明書)

總經銷：一洲有限公司

香港灣仔莊士敦道15



汽車石油產品
汽車配件
本錦出口
一律歡迎

帶鈕扣廠
及時裝原棉布包
歡迎來樣定造
7584113
7584333

汽車

平
續
文錦渡

所報案，後由救
 濟院洗胃。
 又訊，一名女子
 在返回觀塘定家
 時，在棉間被

生後來在差人陪
 往石硤醫院

匪徒匆匆逃去
 百八十元。



名牌膠鞋回力牌

上海出品 · 品質最佳

腰腎最緊要健壯

食中國著名帆船牌
回春壯陽丸最妥當

功能：健體回春 生精益血
大補元氣 壯腰健腎

婦女患暗病者
亦有調節功能

(詳細介紹請參閱說明書)



國貨公司
總行有售

總經理：一洲有限公司

香港灣仔莊士敦道151號地下



開胃消滯兒科聖藥

肥仔散



增進兒童成長健康 瘦仔變肥仔特效藥

功能及主治：

腸痛肚痛、腸胃風脹、咳嗽嘔吐、小兒蛔蟲、
各種生積、紅門痲瘋、咬指磨牙、大便不通、
風痰不消、不思飲食、一經服用、立見開胃。

電話：5-748812 E 48832

錢被劫

臥洗頭水

匪徒昨在坪石邨出現
五十分左右，昨晚黃石橋。昨晚洗頭水，返至洗頭水時，一名男子上無緣表表示身上無錢，一怒之下，搶去中的洗頭水，渠極力反抗，不敵體力大差，被拖下溝洗頭水。

賊人搶去手袋，並拔打傷頭部，她不甘被失，大叫「搶奪」，驚動附近街坊，終於擒內的三千元現款。

在定福街找到一名穿着西裝的男子，人疑並獲。

受傳女子姓李，二十七歲，住定業街六號閣樓。

又，昨晚八時許，三名匪徒打劫薄仔，眾道八十六號地下新明銀行，用指敲銀表夫婦，搶去收銀櫃內的三千元現款。

讀者續捐二百元

助吳少珍盧順章

【本報訊】讀者「無名氏」昨日交來兩百元，分贈吳少珍和盧順章各一百元。至此，本報收到讀者給吳少珍的善款共二千八百元。

海隧九龍出口
昨晚三車相撞

兩少女及一少男受傷

【本報訊】海底隧道九龍出口處昨晚發生三車連環相撞意外，有三男女受傷。

昨晚八時許，三輛編號分別為CT六九五、BZ八〇〇一及BX八〇九五的私家車，在九龍出口連環相撞。編號BX八〇九五的私家車上兩名少女及一名少男受傷，被送院救治。

海底隧道交通一度受阻。

天氣

今日預測

風向：輕微至和緩
東風，有幾
天，多雲，有幾
陣零散降雨

氣溫：最高約二十
二度。

昨日紀錄

風向：輕微至和緩
東風，有幾
天，多雲，有幾
陣零散降雨

氣溫：最高二十四
點四度。最低二十點四
度。

陽光：無。

雨量：一點二。

門票由五月十三日起，在北平新美大戲院、聚源樓、中環道利琴行、北平復興飯店、貨公司發售，票價分：七元、十元、十四元、三十元、二十五元，並優待學生及學與普通話的朋友，凡持校或學生證購票十名以上者，往往在會後到台前與他們握手，有時表現使她感到仿如在流行音樂會中。李鴻文聲稱第五屆音樂會，中國的歌聲十分熱情，往往在會後到台前與他們握手，有時表現使她感到仿如在流行音樂會中。李鴻文聲稱第五屆音樂會，中國的歌聲十分熱情，往往在會後到台前與他們握手，有時表現使她感到仿如在流行音樂會中。

在四月三十日晚的音樂會中，拉德、南將鋼琴獨奏貝多芬降E大調第五號鋼琴奏曲（帝王），而樂團則演奏馬勒之升C調文響曲第五首。

，原來計劃隨美國來國小提琴家王曉東，開。

石壁監獄每個囚犯均是獨居一間。四壁有窗，光線充足，空氣流通，且設有浴室、廚房、洗衣房、圖書館、健身房等。囚犯的飲食由監獄供應，每餐一菜一湯，飯後還有水果。囚犯的穿著也由監獄提供，每人一套藍布制服，包括上衣、褲子、襪子和鞋子。囚犯的 bedding 也是由監獄提供，每人一張床，床上鋪有被褥和枕頭。囚犯的娛樂活動也很豐富，除了閱讀報紙和書籍外，還可以在監獄內的小花園裡散步，或者參加一些體育比賽。囚犯的醫療保健也由監獄負責，監獄內設有診所，由醫生為囚犯提供診療服務。如果囚犯患有嚴重的疾病，監獄也會將其轉送到外面的醫院治療。囚犯的勞動時間是每天工作八小時，勞動強度適中，主要是做一些手工藝品或輕體力勞動。囚犯的工資很低，每月只有幾百元，但可以用來購買監獄內的日用品。囚犯的探親制度也很嚴格，每月只能與家人見面一次，每次時間不超過一小時。探親時只能在監獄內的探親室進行，由監獄人員陪同。探親室環境簡陋，桌椅破舊，氣氛凝重。探親結束後，囚犯要將探親對象送出監獄，自己則留在監獄內等待下一輪探親。囚犯的通信也受到限制，每月只能寫兩封信給家人，信件內容不能涉及政治敏感話題。如果囚犯違反監獄規章制度，比如打架鬥毆、私藏禁品等，會受到嚴厲處罰，包括關禁閉、增加勞動時間等。如果情節嚴重，甚至會被移送法院追究刑責。總的來說，石壁監獄在硬體設施上投入較大，注重改善囚犯的監禁環境，但在軟體管理上依然嚴格，強調對囚犯的改造和監管。這種管理模式在中國監獄系統中具有代表性，旨在通過改善生活條件來感化囚犯，同時加強對其行為的約束和監督。

十期今日

the company takes care of your business

水泥

香港買單

樓房 新

壽 街 用品

胡 內醫 國名 衛生 國精 第一

香港北角達華街18號
中環德輔道中302號
九龍彌敦道518號

春臨花盛放 經過四年的努力，這個偏僻的小鎮，現已建成一個現代化城市，大地換新顏，高樓大廈平地而起，各項建設日新月異，人口已達三十萬，一派欣欣向榮的景象。(豐城攝)

折子戲比長劇更難編

訪廣東潮劇團編導林伯賢



你曾看過，在舞台上，折子戲比長劇更難編嗎？林伯賢說，折子戲比長劇更難編，因為折子戲是長劇中的精華，是長劇中的高潮，是長劇中的結尾。折子戲的編導，必須要把長劇中的精華，高潮，結尾，都編得精彩，才能吸引觀眾。折子戲的編導，必須要把長劇中的精華，高潮，結尾，都編得精彩，才能吸引觀眾。折子戲的編導，必須要把長劇中的精華，高潮，結尾，都編得精彩，才能吸引觀眾。

郁慶五廖恩如攜手

五月中舉行獨唱會



即將到來的五月，對於音樂界及音樂愛好者來說，可算得上是一個「音樂月」。各種不同形式的音樂會，將在這個月份接連不斷地舉行。其中，最受矚目的莫過於郁慶五與廖恩如的獨唱會。這兩位音樂家，在音樂界享有盛譽，他們的獨唱會，總是吸引著大量的觀眾。

周影電曼褒瑪英

行舉將心中術藝

英曼褒瑪，這位在電影界享有盛譽的藝術家，將於五月在香港舉行一場名為「心中術藝」的展覽。這場展覽將展示英曼褒瑪在電影藝術方面的傑出成就，包括她的攝影作品、導演作品以及她在電影中的表演。這場展覽將為觀眾提供一個了解英曼褒瑪藝術世界的機會。

今日香港陶藝

陶藝，在人類文明中佔有重要的地位。在香港，陶藝也是一種深受歡迎的藝術形式。今日香港，陶藝愛好者眾多，他們通過各種形式的展覽和比賽，展示他們的陶藝作品。這些作品不僅具有藝術價值，還具有實用價值。陶藝愛好者們通過不斷的努力和創造，為香港的陶藝事業做出了貢獻。

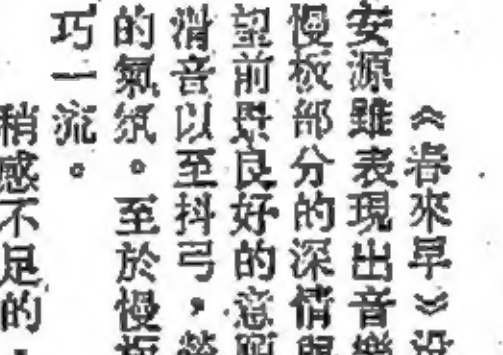
港樂五月份音樂會

客席指揮秋山和慶

香港管弦樂團五月份的音樂會，將於五月舉行。這次音樂會的主持人是日本指揮家秋山和慶。秋山和慶是一位經驗豐富的指揮家，他曾指揮過許多著名的管弦樂團。他的指揮風格獨特，深受觀眾的喜愛。這次音樂會將為觀眾帶來精彩的演出，展現香港管弦樂團的實力。

手拿俱胡二胡板

長所其顯源安黃



黃安，這位著名的音樂家，將於五月舉行一場名為「手拿俱胡二胡板」的獨唱會。黃安在音樂界享有盛譽，他的獨唱會總是吸引著大量的觀眾。這次獨唱會將為觀眾帶來精彩的演出，展現黃安在音樂方面的才華。

動員民工七千人

建築時間化兩年

為了改善香港的基礎設施，政府決定動員七千名民工，在兩年內完成一項大型建築工程。這項工程將包括道路、橋樑、房屋等的建設。政府表示，這項工程對於改善香港的基礎設施，提高市民的生活水平，具有非常重要的意義。政府將採取一切必要措施，確保工程順利進行。

時裝店封蝕本門

由於時裝店封蝕本門，導致該店無法正常營業。據悉，該店被封蝕的原因是其經營活動違反了相關規定。政府部門表示，將對該店進行處罰，並要求其停止違法經營。該店負責人表示，將配合政府部門的調查，並採取措施改正錯誤。

啟德機場飛機升降忙

每小時二十六架次

香港國際機場（啟德機場）的飛機升降非常繁忙，每小時可達二十六架次。這反映了香港作為國際航空樞紐的地位。機場方面表示，將繼續加強安全管理，確保飛機升降的安全和效率。同時，機場也將不斷擴大服務範圍，為旅客提供更好的服務。



一之品展展藝陶香——「審評」

大澳的橫水渡

大澳的橫水渡，是當地居民往來大澳的重要交通工具。由於大澳是一個偏遠的小島，沒有公路，因此橫水渡成為了當地居民唯一的交通方式。橫水渡的經營者表示，他們將繼續為當地居民提供優質的服務，確保渡輪的安全和舒適。

中文記者人人姓陳

在中文記者界，有一個有趣的現象，那就是許多記者的姓氏都是「陳」。這被稱為「中文記者人人姓陳」。據悉，這與歷史和社會背景有關。許多記者在報社工作時，因為姓氏相同，久而久之就形成了這種現象。

學行車只售五元

航機職員檢平貨

為了推廣航空運動，政府決定將學行車費用降至五元。這項措施旨在降低學行車的門檻，鼓勵更多人參與航空運動。政府表示，將加強對航空運動的宣傳和推廣，為市民提供更多的航空運動機會。



時裝設計家劉培基所創的中國真絲女裝之一

大眾秘書代報稅

為了方便市民報稅，政府決定推出「大眾秘書代報稅」服務。這項服務將為市民提供專業的報稅諮詢和代報服務，減輕市民的報稅負擔。政府表示，將加強對報稅工作的宣傳和推廣，為市民提供更多的報稅服務。

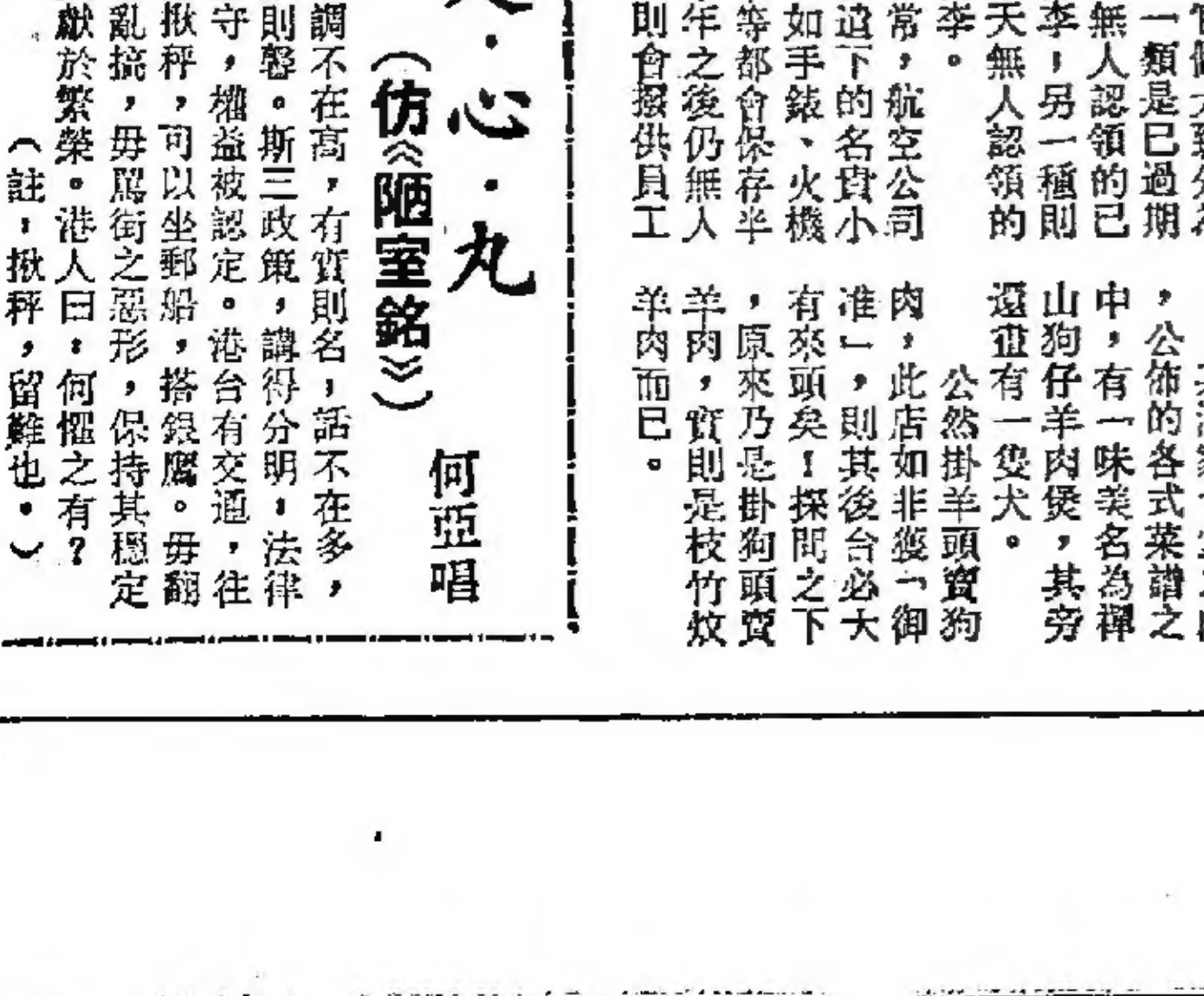
定心丸

（仿《陋室銘》）

劉培基，這位著名的時裝設計師，將於五月在香港舉行一場名為「定心丸」的展覽。劉培基在時裝設計界享有盛譽，他的設計作品總是吸引著大量的觀眾。這次展覽將為觀眾帶來精彩的時裝設計作品，展現劉培基在時裝設計方面的才華。

大澳的橫水渡

大澳的橫水渡，是當地居民往來大澳的重要交通工具。由於大澳是一個偏遠的小島，沒有公路，因此橫水渡成為了當地居民唯一的交通方式。橫水渡的經營者表示，他們將繼續為當地居民提供優質的服務，確保渡輪的安全和舒適。



時裝設計家劉培基所創的中國真絲女裝之一

嚴厲 護保員人 命待駐長 器儀密精用

保安人員手持槍械，對付歹徒，是保護人命的唯一方法。但槍械的運用，必須經過嚴格的訓練，否則不但不能保護人命，反而會造成人命。本報記者日前訪問了駐長官，他強調，保安人員必須經過嚴格的訓練，才能運用槍械。他並介紹了保安人員使用的精密儀器，這些儀器可以幫助保安人員更有效地運用槍械。他還強調，保安人員必須遵守嚴格的紀律，才能保護人命。

你對口服避孕藥知多少

避孕藥是現代女性常用的避孕方法之一。但對口服避孕藥的認識，卻往往存在誤區。本報記者訪問了婦產科醫生，他介紹了口服避孕藥的種類、作用、副作用以及服用方法。他強調，口服避孕藥雖然有效，但並非萬無一失。女性在使用口服避孕藥時，必須注意身體狀況，並定期檢查。他還介紹了口服避孕藥的歷史，以及未來口服避孕藥的發展方向。

治癌不可忽視食療

癌症是一種嚴重的疾病，但食療在癌症治療中卻往往被忽視。本報記者訪問了腫瘤專家，他強調，食療在癌症治療中具有重要意義。他介紹了食療的原則，以及不同類型的癌症應採取的食療方法。他還強調，食療不能替代藥物治療，但可以起到輔助作用。他還介紹了食療的歷史，以及未來食療的發展方向。

醫藥

本報記者日前訪問了多位醫學專家，他們就當前醫學發展趨勢、醫療改革以及公眾健康問題發表了看法。專家們認為，醫學發展應以人為本，注重預防和治療的結合。醫療改革應以提高醫療質量為目標，加強對醫療機構的監管。公眾應加強健康意識，養成良好的生活習慣。專家們還就當前醫學研究的熱點問題進行了探討，包括基因工程、人工器官以及遠程醫療等。

中風能預防嗎

中風是一種常見的疾病，但預防中風卻並非易事。本報記者訪問了神經科專家，他介紹了中風的預防方法。他強調，預防中風應從生活習慣入手，包括合理飲食、適量運動、戒煙限酒以及定期檢查。他還介紹了中風的症狀，以及中風後的康復方法。他還強調，中風的預防是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

功能晚孕和抗精液抗體

晚孕和抗精液抗體是影響受孕的重要因素。本報記者訪問了婦產科專家，他介紹了晚孕和抗精液抗體的成因、症狀以及治療方法。他強調，晚孕和抗精液抗體雖然嚴重，但並非不可治療。女性應注意身體狀況，並定期檢查。專家還介紹了晚孕和抗精液抗體的預防方法，以及未來相關研究的進展。

粗顯部頸麼什為期春青

青春期的頸部粗顯是許多青少年面臨的問題。本報記者訪問了皮膚科專家，他介紹了頸部粗顯的成因、症狀以及治療方法。他強調，頸部粗顯雖然影響外觀，但並非嚴重疾病。青少年應注意皮膚護理，並定期檢查。專家還介紹了頸部粗顯的預防方法，以及未來相關研究的進展。

脫肛現象

脫肛是一種常見的疾病，但預防脫肛卻並非易事。本報記者訪問了外科專家，他介紹了脫肛的預防方法。他強調，預防脫肛應從生活習慣入手，包括合理飲食、適量運動、戒煙限酒以及定期檢查。他還介紹了脫肛的症狀，以及脫肛後的康復方法。他還強調，脫肛的預防是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

藥的症合綜期年更治

老年綜合症是一種常見的疾病，但治療老年綜合症卻並非易事。本報記者訪問了老年病專家，他介紹了老年綜合症的治療方法。他強調，治療老年綜合症應從生活習慣入手，包括合理飲食、適量運動、戒煙限酒以及定期檢查。他還介紹了老年綜合症的症狀，以及老年綜合症後的康復方法。他還強調，老年綜合症的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

酒

酒是許多人喜愛的飲品，但飲酒過量卻會對健康造成嚴重影響。本報記者訪問了醫學專家，他介紹了飲酒的危害。他強調，飲酒過量會導致肝臟疾病、心臟疾病以及癌症等。他還介紹了飲酒的預防方法，以及未來相關研究的進展。他還強調，飲酒的預防是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

特效骨刺片

骨刺是許多中老年人面臨的問題。本報記者訪問了骨科專家，他介紹了特效骨刺片的功效。他強調，特效骨刺片可以緩解骨刺引起的疼痛，並促進骨質增生。他還介紹了特效骨刺片的服用方法，以及特效骨刺片的副作用。他還強調，特效骨刺片的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

吉林人參

吉林人參是中國特產，具有多種功效。本報記者訪問了藥學專家，他介紹了吉林人參的藥效。他強調，吉林人參可以補腎壯陽、強筋健骨、延年益壽。他還介紹了吉林人參的服用方法，以及吉林人參的副作用。他還強調，吉林人參的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

障眼明片

障眼明片是一種治療眼疾的藥物。本報記者訪問了眼科專家，他介紹了障眼明片的功效。他強調，障眼明片可以緩解眼疾引起的疼痛，並促進視力恢復。他還介紹了障眼明片的服用方法，以及障眼明片的副作用。他還強調，障眼明片的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

中國活心丹

中國活心丹是一種治療心臟疾病的藥物。本報記者訪問了心臟病專家，他介紹了中國活心丹的藥效。他強調，中國活心丹可以緩解心臟疾病引起的疼痛，並促進心臟功能恢復。他還介紹了中國活心丹的服用方法，以及中國活心丹的副作用。他還強調，中國活心丹的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

立止夜

立止夜是一種治療失眠的藥物。本報記者訪問了睡眠專家，他介紹了立止夜的藥效。他強調，立止夜可以緩解失眠引起的不適，並促進睡眠。他還介紹了立止夜的服用方法，以及立止夜的副作用。他還強調，立止夜的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

夏天無片

夏天無片是一種治療夏季疾病的藥物。本報記者訪問了夏季病專家，他介紹了夏天無片的藥效。他強調，夏天無片可以緩解夏季疾病引起的不適，並促進身體康復。他還介紹了夏天無片的服用方法，以及夏天無片的副作用。他還強調，夏天無片的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

吉林人參

吉林人參是中國特產，具有多種功效。本報記者訪問了藥學專家，他介紹了吉林人參的藥效。他強調，吉林人參可以補腎壯陽、強筋健骨、延年益壽。他還介紹了吉林人參的服用方法，以及吉林人參的副作用。他還強調，吉林人參的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

障眼明片

障眼明片是一種治療眼疾的藥物。本報記者訪問了眼科專家，他介紹了障眼明片的功效。他強調，障眼明片可以緩解眼疾引起的疼痛，並促進視力恢復。他還介紹了障眼明片的服用方法，以及障眼明片的副作用。他還強調，障眼明片的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

特效骨刺片

骨刺是許多中老年人面臨的問題。本報記者訪問了骨科專家，他介紹了特效骨刺片的功效。他強調，特效骨刺片可以緩解骨刺引起的疼痛，並促進骨質增生。他還介紹了特效骨刺片的服用方法，以及特效骨刺片的副作用。他還強調，特效骨刺片的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

中國活心丹

中國活心丹是一種治療心臟疾病的藥物。本報記者訪問了心臟病專家，他介紹了中國活心丹的藥效。他強調，中國活心丹可以緩解心臟疾病引起的疼痛，並促進心臟功能恢復。他還介紹了中國活心丹的服用方法，以及中國活心丹的副作用。他還強調，中國活心丹的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

中國活心丹

中國活心丹是一種治療心臟疾病的藥物。本報記者訪問了心臟病專家，他介紹了中國活心丹的藥效。他強調，中國活心丹可以緩解心臟疾病引起的疼痛，並促進心臟功能恢復。他還介紹了中國活心丹的服用方法，以及中國活心丹的副作用。他還強調，中國活心丹的治療是一個長期的過程，需要公眾的共同努力。

利舞
台今
姑

[illegible]

禁止上顧客在
「超級市場」買菜？原來
被簡化為「超市」，
「超」字，把「支
人」，人家就不知你「誰也
就是說：本來是
「超級市場」簡化成「超
抵還得要大眾有偏愛受過福吧！
有些講詞化後，聽起來别扭
，實在也不宜用。譬如大學生、中學生、小學生，你就不能簡化為「大生」、「中生」、「小生」；老年人可簡化為「老人」，可是中年人、少年人簡化為「中人」、「少人」，人家就不知你「誰也」。

欲使「超級市場」成為「超市」，大抵還得要大眾有偏愛受過福吧！

地動天搖

香港恭奉太上，往往作假運動，高，二來繞度難以達到要求，故實際效用是不那麼大的。到了最近，情形才有突破性的發展，因為人們利用太空那個人間難有的環境，已經第一次製成一個高純度的抗流感應器來了。

宣布在太空環道中製成高純度抗流感應器的乃是蘇聯人。他們說，兩名蘇聯太空人最近在宇宙飛船附近，利用沿軌道運行的特殊裝置，採取生物學方法，終於製成感應在地面上無法達到的高純度抗流感應器；而且生產成本只合

法上班，巴士已經知了，其他
就說罷毒如此，有沒有善法
止呢？

前些年，創最流盛的藥物不
人事費用，博士研
多待業被到工作。
最近已的權益，
自修會
課徒科萊

人，事費用，博士研
多待業被到工作。
最近已的權益，
自修會
課徒科萊

家漁

「什麼呢？」英老翁說，「他說的話，我句都聽不懂。」

「既然英爺相信，那我也信。在下也不見得同你爭執，如今一客不見一主大誤，也便罷嗎？」

「怎麼使不得？」英老翁說，「不過天已黑了，最快也要明天早上才動身罷。」

「不忙，」陳長棧說，「我們也要歇一晚，明天早上，一準相隨英老爺帶路，同去見李大旗。」

報人說：這道藥劑他日交付採用，預料將可減低地球上的流魂病害云。

四十九 太湖邊上

「什麼呢？」英老翁說，「他說的話，我句都聽不懂。」

「既然英爺相信，那我也信。在下也不見得同你爭執，如今一客不見一主大誤，也便罷嗎？」

「怎麼使不得？」英老翁說，「不過天已黑了，最快也要明天早上才動身罷。」

「不忙，」陳長棧說，「我們也要歇一晚，明天早上，一準相隨英老爺帶路，同去見李大旗。」

世隔絕。總研究員新提出「移動基因」進行取笑。她認為，在體上，而是能以奇四處移動。直到前才被承認。八個美英，總數十二萬美英，「真像一羣

培有張(基)

去人談：『天下也有道理嗎？』他問到我們頭上來了。」

「且不管他，這邊道路曲折，沒人指引，十分不便，是還沒得的前輩老先生教了，歇了一宿，天還沒亮，莫老爺已經來了，同來兩個年青人，都說：『莫老爺老爺長得真早，正在熟洗，見莫老爺進店，忙招呼坐，莫老爺說：

『還要坐？這是甚麼火急的事，馬上動身吧！』就是在飛機林，說不定飛到別處去了。那就有得找了！」

陳長裕不想逼到他，過幾點也不肯吃，自領上去煮雞湯的清湯鳥肉，因說：「莫老爺，不配上一副酸母？」老人家也不願。

[illegible]

就有六七句配以手勢，也許聽
見他的手很靈活，於是手動作得
，故意引人注意呢？

張不參加大人的閒談了，身子
一扭，儘量擴大炕沿的傾斜
，以便坐得舒適一些，一面開
神。原先看老太太也答應已
。

張忽然感到這一次旅行，實無
意義。

(三八三)

有預算，志氣勃勃吃什麼就吃什麼
，喜歡買什麼就買什麼，喜歡散飯
紙就散飯紙。

這是逃避現實，一張開酒來麻
醉自己於一時。

人到不能離開現實，而自己
的父親責任也沒有完成，孩子還
小一級級，小的頭小學，大的未
出身，兩公婆到膝下他們的出沒
，有什麼值得開心呢？那個孫老太
，人家有錢，自己也很長大了，無妨
，人家不能不長成人家出來

[illegible]

倫敦
影都
宇宙

倫敦影都
影都影都
影都影都

影都影都
影都影都
影都影都

影都影都
影都影都
影都影都

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

珠明·慶普
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

旋凱·仔港香
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

礪紅·際國
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

聲凱·都京
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

都銀·江珠
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

洋南
0-461419 H551449

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

華南
H 704646 K 678091

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

映戲場五天今
精不出勝
超高藝技

戲院聯合廣告

有聞

今日人類之太空飛行

太空生物學Space biology是研究生命的科學，太空生物學是研究生命在太空環境中的生存與繁殖。太空生物學的研究對象包括植物、動物、微生物、人類等。太空生物學的研究目的是為了了解生命在太空環境中的生存與繁殖的機制，為人類在太空中的長期飛行提供科學依據。

太空生物學研究

太空生物學的發展是近二十年來科學界最活躍的領域之一。為了解決太空飛行中各項有關生命科學的問題，各國科學家紛紛投入研究。太空生物學的研究內容包括：太空環境對生物體的影響、生物體在太空環境中的適應機制、太空環境對生物體繁殖的影響等。太空生物學的研究成果將對人類在太空中的長期飛行產生深遠的影響。

研究太空生物學

我們為什麼要研究太空生物學？太空生物學與太空飛行有什麼關係？太空生物學的研究是為了了解生命在太空環境中的生存與繁殖的機制，為人類在太空中的長期飛行提供科學依據。太空生物學的研究成果將對人類在太空中的長期飛行產生深遠的影響。

六十年的太空飛行

六十年代，日本近海經常發現一片紅色，人們以為是海面上漂浮的鮮血，其實那是大量的水母。水母是一種海洋生物，它們在海洋中生活，對海洋生態系統有著重要的影響。水母的研究對於了解海洋生態系統有著重要的意義。

水母與人類

水母是一種海洋生物，它們在海洋中生活，對海洋生態系統有著重要的影響。水母的研究對於了解海洋生態系統有著重要的意義。水母的研究還可以為人類提供新的藥材和食品。

水母與人類

水母是一種海洋生物，它們在海洋中生活，對海洋生態系統有著重要的影響。水母的研究對於了解海洋生態系統有著重要的意義。水母的研究還可以為人類提供新的藥材和食品。

水母與人類

水母是一種海洋生物，它們在海洋中生活，對海洋生態系統有著重要的影響。水母的研究對於了解海洋生態系統有著重要的意義。水母的研究還可以為人類提供新的藥材和食品。

水母與人類

水母是一種海洋生物，它們在海洋中生活，對海洋生態系統有著重要的影響。水母的研究對於了解海洋生態系統有著重要的意義。水母的研究還可以為人類提供新的藥材和食品。



阿倫與溫拿歌手獲獎後合影



阿倫與溫拿歌手獲獎後合影

金唱片頒獎昨晚舉行

溫拿歌手獲兩大獎

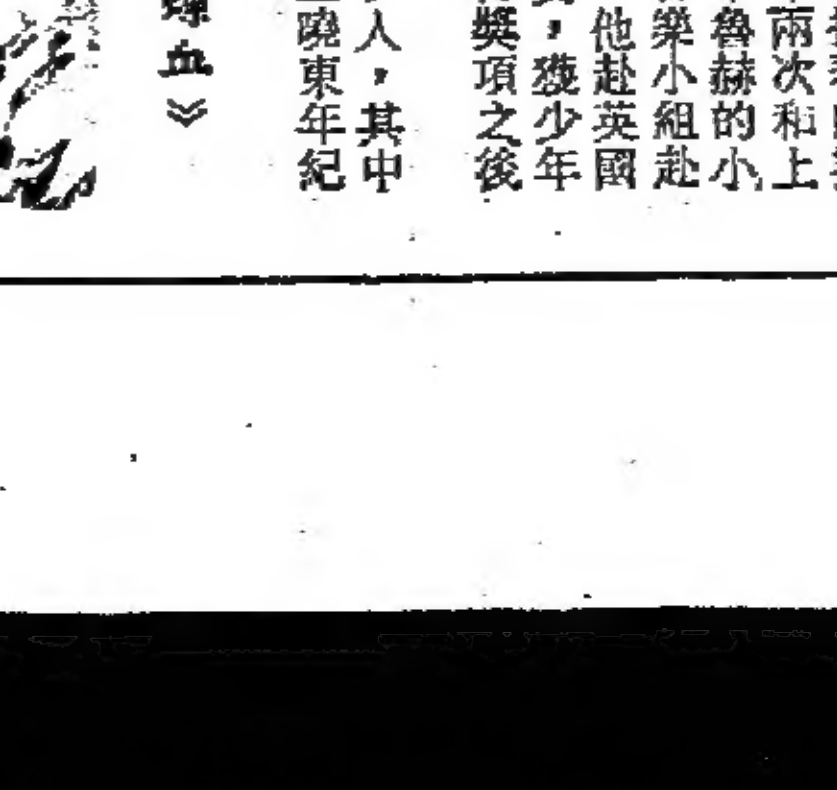
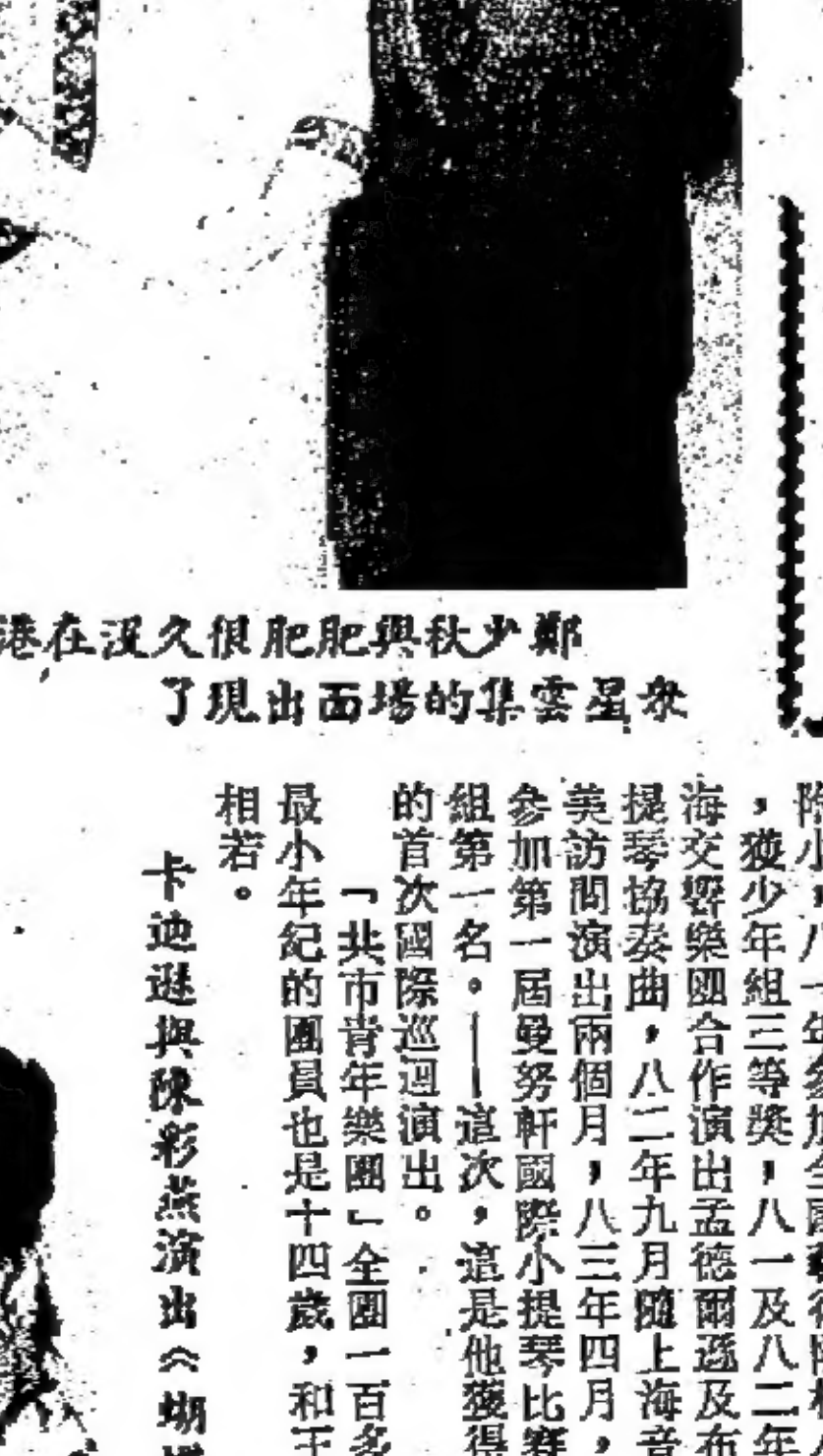
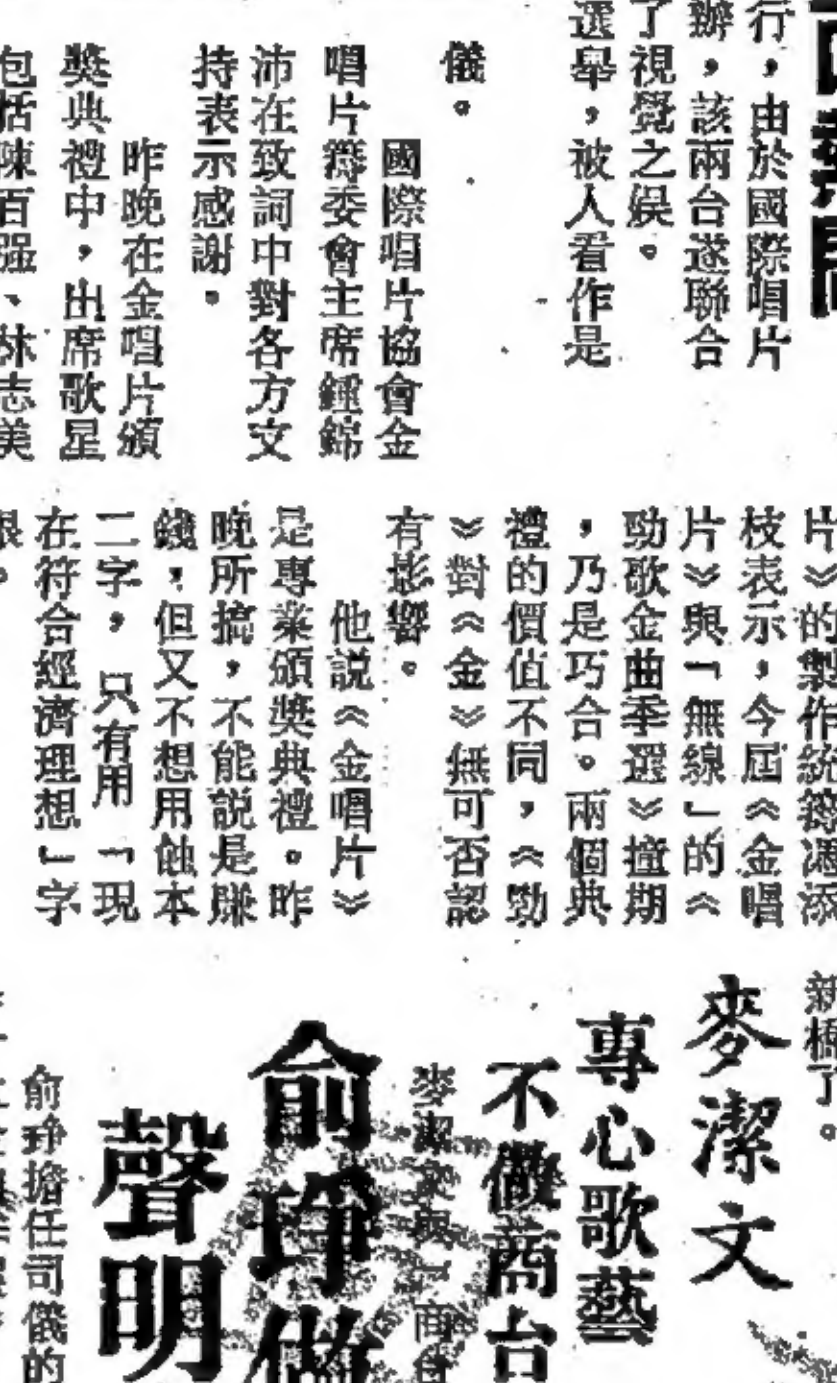
阿倫《霧之戀》阿B《一段情》

金唱片頒獎典禮昨晚在麗晶酒店舉行，由阿倫與溫拿歌手主持。溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。



金唱片頒獎昨晚舉行

溫拿歌手獲兩大獎

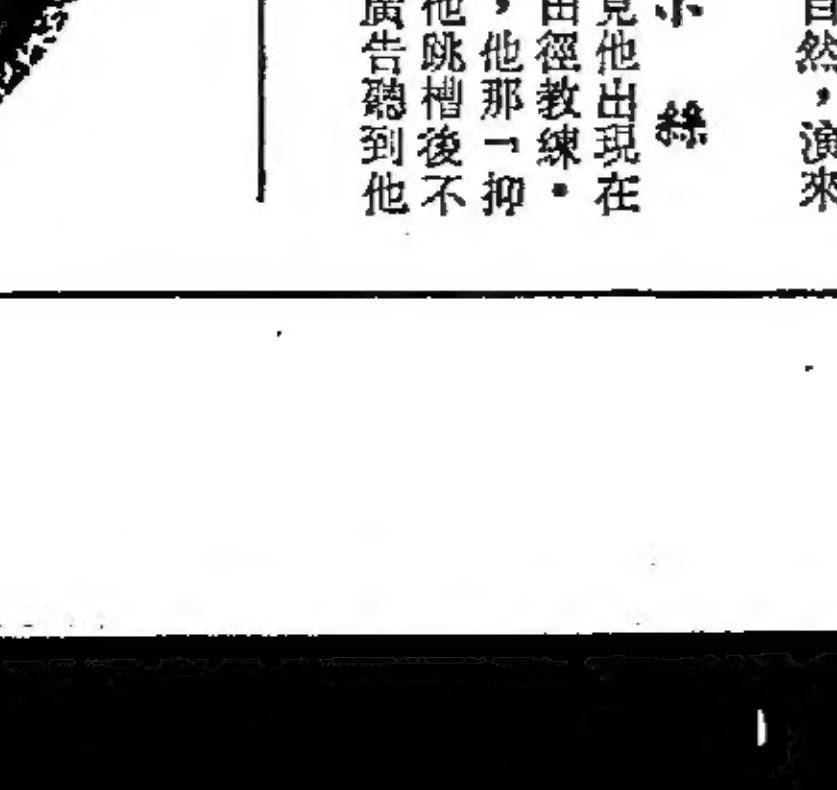
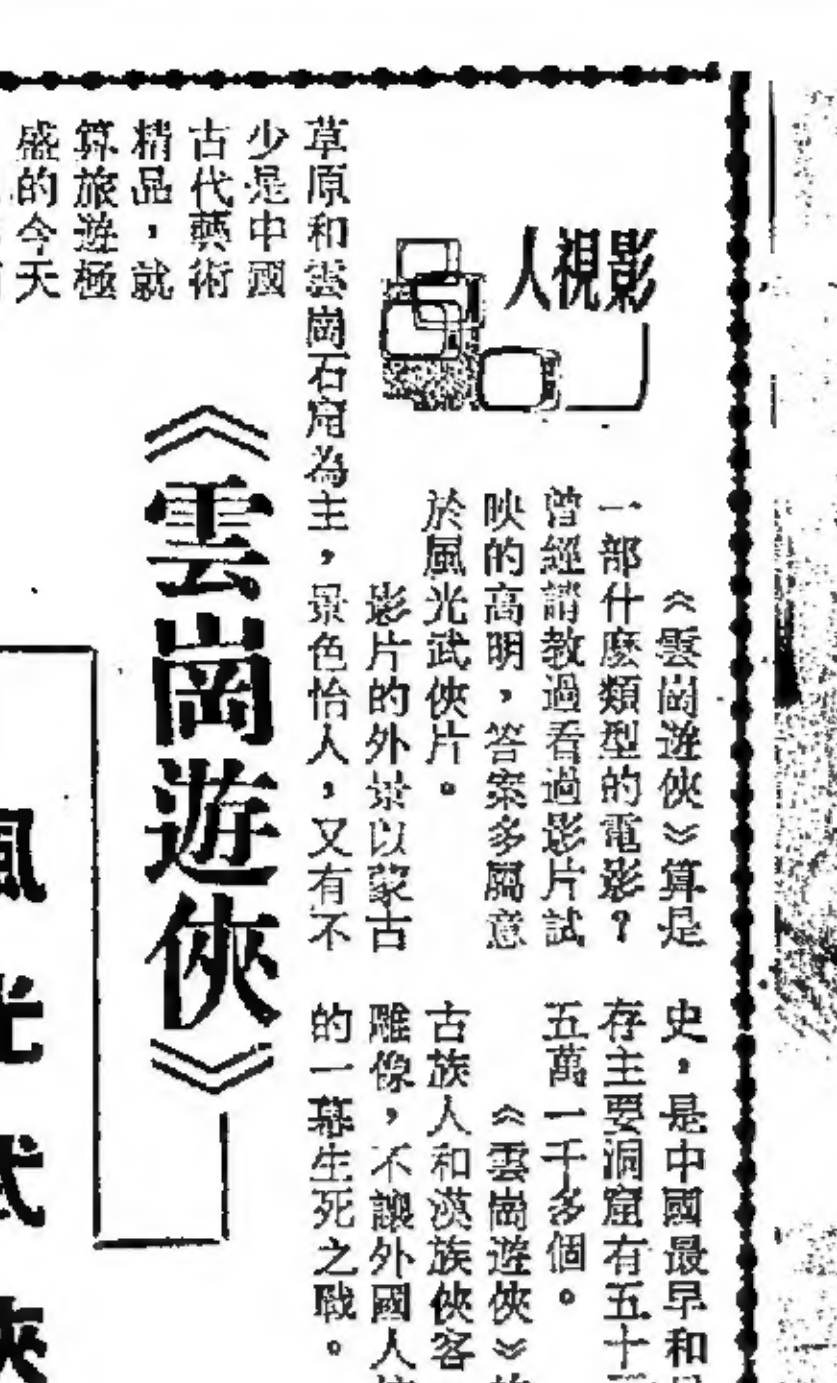
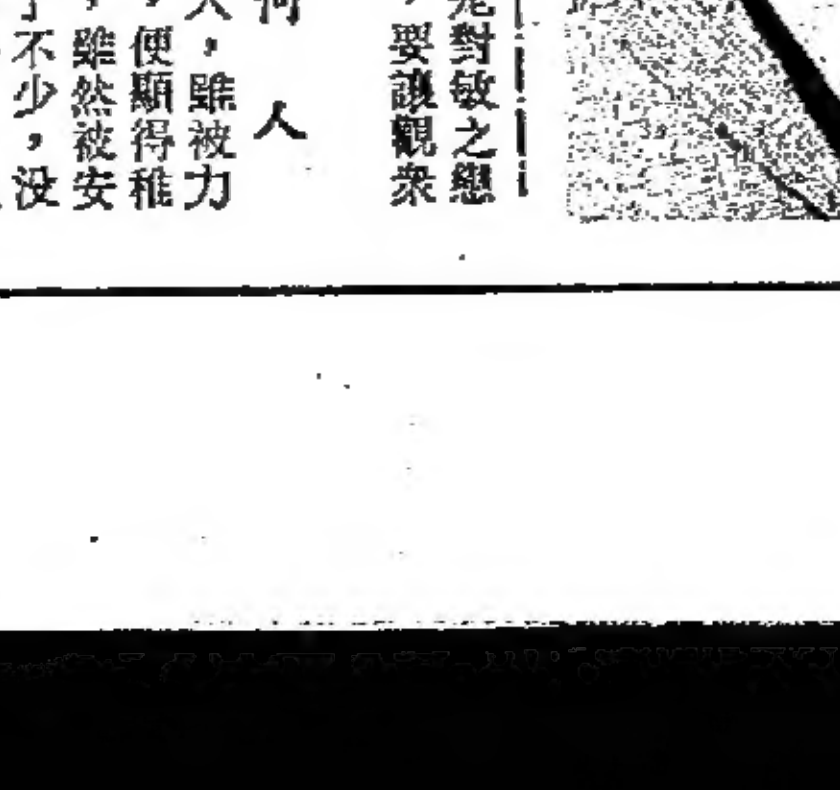
阿倫《霧之戀》阿B《一段情》

金唱片頒獎典禮昨晚在麗晶酒店舉行，由阿倫與溫拿歌手主持。溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。



金唱片頒獎昨晚舉行

溫拿歌手獲兩大獎

阿倫《霧之戀》阿B《一段情》

金唱片頒獎典禮昨晚在麗晶酒店舉行，由阿倫與溫拿歌手主持。溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

金唱片頒獎昨晚舉行

溫拿歌手獲兩大獎

阿倫《霧之戀》阿B《一段情》

金唱片頒獎典禮昨晚在麗晶酒店舉行，由阿倫與溫拿歌手主持。溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

溫拿歌手獲得了兩大獎，分別是「最佳男歌手獎」和「最佳女歌手獎」。阿倫獲得了「最佳男歌手獎」。

世界與香港航運業

李浩明

隨着出口貿易的重新振興，世界航運業也開始復甦。據估計，今年世界出口貿易將比前年增加百分之三。因此，世界航運業也將隨之而增加。據估計，今年世界出口貿易將比前年增加百分之三。因此，世界航運業也將隨之而增加。據估計，今年世界出口貿易將比前年增加百分之三。因此，世界航運業也將隨之而增加。

對香港通脹的看法

黎偉成

財政司對通脹的估計，是根據上屆的統計局調查，再作一次修正。財政司對通脹的估計，是根據上屆的統計局調查，再作一次修正。財政司對通脹的估計，是根據上屆的統計局調查，再作一次修正。

經濟週刊

期九〇一第

定一點之外，且看美國。定一點之外，且看美國。定一點之外，且看美國。

內地港資投大

進 施

據香港貿易發展局最近公佈的資料，目前中國在港投資的港資，已達一百多億元。據香港貿易發展局最近公佈的資料，目前中國在港投資的港資，已達一百多億元。據香港貿易發展局最近公佈的資料，目前中國在港投資的港資，已達一百多億元。

發展中國家的債務

李若生

據世界銀行最近公佈的資料，發展中國家的債務，已達一千一百多億美元。據世界銀行最近公佈的資料，發展中國家的債務，已達一千一百多億美元。據世界銀行最近公佈的資料，發展中國家的債務，已達一千一百多億美元。

海工短期難回升

輝 戴

新加坡海工短期難回升。新加坡海工短期難回升。新加坡海工短期難回升。

棉紗割價求售

金 紡

據本港棉紗商會最近公佈的資料，棉紗割價求售。據本港棉紗商會最近公佈的資料，棉紗割價求售。據本港棉紗商會最近公佈的資料，棉紗割價求售。

沒有恐懼性拋售

張松栢

據本港股市最近公佈的資料，沒有恐懼性拋售。據本港股市最近公佈的資料，沒有恐懼性拋售。據本港股市最近公佈的資料，沒有恐懼性拋售。

日放寬進口貿易

六月份將趨明朗

據日本貿易政策最近公佈的資料，日放寬進口貿易。據日本貿易政策最近公佈的資料，日放寬進口貿易。據日本貿易政策最近公佈的資料，日放寬進口貿易。

外資資金出現回流

上週收市的港幣貶值，一、二〇〇〇萬美元。上週收市的港幣貶值，一、二〇〇〇萬美元。上週收市的港幣貶值，一、二〇〇〇萬美元。

今日明日出口船隻

船名	目的地	船主
AMERICAN MARKETER	澳洲	AMERICAN
LIBERATOR	澳洲	LIBERATOR
SM SYDNEY	澳洲	SM SYDNEY
ASIAN EAGLE	澳洲	ASIAN EAGLE
PERMAI	澳洲	PERMAI
EVER GOING	澳洲	EVER GOING
H.K. EXPRESS	澳洲	H.K. EXPRESS
LAUREL MARINE	澳洲	LAUREL MARINE
PICA PORTER	澳洲	PICA PORTER
TOWER BRIDGE	澳洲	TOWER BRIDGE
HAPPY STAR	澳洲	HAPPY STAR
GIRO MARU	澳洲	GIRO MARU
UCKA	澳洲	UCKA

今日明日入口船隻

船名	目的地	船主
SITWAY	澳洲	SITWAY
KWANG TA	澳洲	KWANG TA
ALTAI MARU	澳洲	ALTAI MARU
EASTERN VENTURE	澳洲	EASTERN VENTURE
ASIAN JADE	澳洲	ASIAN JADE
MAH II	澳洲	MAH II
BONNY STAR	澳洲	BONNY STAR
NAN TAI	澳洲	NAN TAI
BUNGA PERMAI	澳洲	BUNGA PERMAI
AMERICAN MARKETER	澳洲	AMERICAN MARKETER
PICA PORTER	澳洲	PICA PORTER
GEMINI STAR	澳洲	GEMINI STAR
ORT CROWN	澳洲	ORT CROWN
PONTORRATIS	澳洲	PONTORRATIS
SHINKO MARU	澳洲	SHINKO MARU
SU LONG	澳洲	SU LONG
JIANG AN	澳洲	JIANG AN

今日出口船隻

船名	目的地	船主
TAI CHUN	澳洲	TAI CHUN
TUNG HAI	澳洲	TUNG HAI

今日入口船隻

船名	目的地	船主
TAI CHUN	澳洲	TAI CHUN
TUNG HAI	澳洲	TUNG HAI

今日明日出口船隻

船名	目的地	船主
AMERICAN MARKETER	澳洲	AMERICAN
LIBERATOR	澳洲	LIBERATOR
SM SYDNEY	澳洲	SM SYDNEY
ASIAN EAGLE	澳洲	ASIAN EAGLE
PERMAI	澳洲	PERMAI
EVER GOING	澳洲	EVER GOING
H.K. EXPRESS	澳洲	H.K. EXPRESS
LAUREL MARINE	澳洲	LAUREL MARINE
PICA PORTER	澳洲	PICA PORTER
TOWER BRIDGE	澳洲	TOWER BRIDGE
HAPPY STAR	澳洲	HAPPY STAR
GIRO MARU	澳洲	GIRO MARU
UCKA	澳洲	UCKA

今日明日入口船隻

船名	目的地	船主
SITWAY	澳洲	SITWAY
KWANG TA	澳洲	KWANG TA
ALTAI MARU	澳洲	ALTAI MARU
EASTERN VENTURE	澳洲	EASTERN VENTURE
ASIAN JADE	澳洲	ASIAN JADE
MAH II	澳洲	MAH II
BONNY STAR	澳洲	BONNY STAR
NAN TAI	澳洲	NAN TAI
BUNGA PERMAI	澳洲	BUNGA PERMAI
AMERICAN MARKETER	澳洲	AMERICAN MARKETER
PICA PORTER	澳洲	PICA PORTER
GEMINI STAR	澳洲	GEMINI STAR
ORT CROWN	澳洲	ORT CROWN
PONTORRATIS	澳洲	PONTORRATIS
SHINKO MARU	澳洲	SHINKO MARU
SU LONG	澳洲	SU LONG
JIANG AN	澳洲	JIANG AN

今日出口船隻

船名	目的地	船主
TAI CHUN	澳洲	TAI CHUN
TUNG HAI	澳洲	TUNG HAI

今日入口船隻

船名	目的地	船主
TAI CHUN	澳洲	TAI CHUN
TUNG HAI	澳洲	TUNG HAI